

# O ā mea e tupu i le siaki a lou alo?

## E tuuina atu e auaunaga faafoma'i a lou alo vaega nei:

- Fai se suega faaletino
- Fesili e uiga i talaaga faasoifua maloloina a lou aiga
- Tuuina atu tui e fautuaina, pe a manaomia
- Talanoa e uiga i le soifua maloloina o nifo ma, pe a manaomia, tuuina atu i lou alo fufulu nifo ma vailau fulu nifo, ma fesoasoani e saili se fai nifo
- Siaki le faalogo ma le vaai a lou alo
- Talanoa i mataupu taua faasoifua maloloina e pei o le tuputupua'e, amio, soifua maloloina faalemafaufau a oe ma lou alo, meaai, moe, puipuiga, ma le puipuiga o le tino mai le la

## E siaki e le auaunaga a lou alo vaega nei:

- Tulaga ausia tuputupua'e
- Faaona (lead poison)
- Itiiti le toto, pe afai o lamatia
- Ma'i faalemafaufau (autism)
- Faanoanoaga sili (depression) i tinā fou
- Ova le popole (anxiety)
- Tuberculosis (TB), pe afai o lamatia
- Cholesterol, pe afai o lamatia
- Nisi faafitauli faasoifua maloloina po o nisi popolega o loo iai



# Afai e iai ni au fesili pe e te fia a'oa'o atili

## Lou fuafuaga o tausiga pulea Medi-Cal

O loo i lou pepa ID le numera telefoni ma le upega tafailagi a lou fuafuaga

Pe alu i le [www.dhcs.ca.gov/mmchpd](http://www.dhcs.ca.gov/mmchpd)

## Laina Telefoni Fesoasoani mo Sui o le Medi-Cal

Valaau le **1-800-541-5555** (TDD 1-800-430-7077)

Pe alu i le [www.dhcs.ca.gov/myMedi-Cal](http://www.dhcs.ca.gov/myMedi-Cal)

## Medi-Cal Fai Nifo

Valaau le Smile, Kalefonia i le **1-800-322-6384** (TTY 1-800-735-2922)

Pe alu i le [smilecalifornia.org](http://smilecalifornia.org) or [www.dhcs.ca.gov/MCP](http://www.dhcs.ca.gov/MCP)

## Soifua Maloloina Faalemafaufau Faapitoa

Valaau le **1-888-452-8609**

Ina ia fesili e uiga i auaunaga mo se gasegase faasoifua maloloina faalemafaufau tugā, fesoottai le Fuafuaga Faasoifua Maloloina Faalemafaufau a lou itu i le [www.dhcs.ca.gov/CMHP](http://www.dhcs.ca.gov/CMHP)

## Faaaogaina o le ava po o fualau faasaina

Valaau le Matagaluega o Auaunaga o Tausiga Faasoifua Maloloina (DHCS) Ofisa o Punaoa mo le Faaaogaina o Fualau Faasaina 24/7 i le **1-800-879-2772**

Pe alu i le [www.dhcs.ca.gov/SUD-NETRL](http://www.dhcs.ca.gov/SUD-NETRL)

## Lagolago mo Faalavelave

Valaau le Laina Telefoni mo Puipuiga mai le Pule le Ola Faalemalo i le **988**

Pe valaau le **1-833-317-HOPE** (4673)

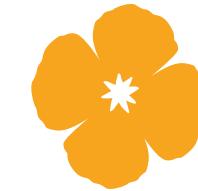
Mo le faafautua mo faalavelave, valaau le CalHOPE i le [www.calhopeconnect.org](http://www.calhopeconnect.org)

## Ou tiute ma matafaioi

Valaau le **1-888-452-8609**



# Medi-Cal for Kids & Teens



Auaunaga mo togafitiga ma puipuiga mai le aso fanau i le 21 tausaga



[www.dhcs.ca.gov/kidsandteens](http://www.dhcs.ca.gov/kidsandteens)

# O auaunaga Medi-Cal e ofo fua mo tamaiti



## O tausiga uma e manaomia e lou alo e ofo fua atu

Afai o loo resitala lou alo i le Medi-Cal, latou te agavaa mo auaunaga ofo fua ma fesoasoani e manaomia e nofo ma soifua maloloina mai le aso fanau i le 21 tausaga.

E aofia ai ma siaki, tui suesuega faasoifa maloloina, ma togafitiga mo faafitauli faasoifua maloloina faaletino, faalemafaufau ma faafitauli tau nifo.

## Faitau i le faasologa o taimi mo siaki o loo i lalo

E taua le avea o lou alo mo siaki masani tusa lava pe lē ma'i. O siaki masani e mafai ona fesoasoani ina ia tumau le soifua maloloina a lou alo. E mafai ona puipua mai faafitauli faasoifua maloloina, ma e sailia ma fofu vave.

E mafai ona fai sou taimi faatulaga i soo se taimi e talanoa ai i se foma'i, tusa lava pe faatoa maea le siaki a lou alo. Faitau le faasologa o taimi mo siaki o loo i lalo

## Faatulaga se siaki i le tausaga po o le taimi a o le'i oo i nei tausaga



# E mafai ona maua femalagaaiga ofo fua i taimi faatulagaina faafoma'i



## Fuafua le siaki a lou alo

Valaau lou fuafuaga o tausiga pulea Pe valaau le Laina Telefoni Fesoasoani mo Sui o le Medi-Cal i le **1-800-541-5555** (TDD 1-800-430-7077).

E mafai ona e mauaina le fesoasoani e:

- **Saili se foma'i** pe faatulaga se taimi
- **Maua o le taavale** e fealuai ai i le taimi faatulagaina pe piki le talavai, meafaigaluega faafoma'i, ma meatotino faaaoga
- **Fesili mo se fesoasoani tau gagana** i lou taimi faatulagaina
- **Fesili mo auaunaga faamatalaupu**

Afai e te manaomia se tusi po o se isi punaoa Medi-Cal i se **isi faatulagaga** e pei o le faatelē o mataitusi, faaleotele leo, CD po o tusitusiga mo tagata e po le vaai, valaau le **1-833-284-0040**.

# Medi-Cal mo Tamaiti & Talavou e aofia ai auaunaga e pulea ma togafiti ai faafitauli faasoifua maloloina

Afai e maua e se foma'i se popolega faaletino, faalemafaufau, po o se faafitauli tau nifo e manaomia ona togafiti, e tatau ona tuuina atu e le Medi-Cal le tausiga e manaomia.

## Tausiga e aofia i le Medi-Cal mo Tamaiti & Talavou:

- Auaunaga faasoifua maloloina faaletino, e aofia ai tausiga muamua ma asiasiga faapitoa
- Soifua maloloina faalemafaufau ma auaunaga o togafitiga mo fualau faasaina ma le ava, e aofia ai fofu
- Siaki tau nifo ma auaunaga toe siaki
- Auaunaga tau mata, e aofia ai mata tioata
- Auaunaga tau faalogo
- Togafitiga ma le siakiina mo le KOVITI-19
- Meatotino ma mea faigaluega faafoma'i, e pei o nofoa vilivae, e aofia ai masini anagata faafoma'i
- Talavai
- Siaki o fale suesue, e aofia ai siaki o le toto e siaki ai tulaga o le oona (lead poisoning), ma isi tausiga e manaomia ai le toe siaki
- Togafitiga faaletino, faalegaluega ma le tautala
- Auaunaga faasoifua maloloina i le fale, e aofia ai tausiga a taus ma'i
- Togafitiga i le falema'i ma le fale
- O nisi auanauga uma e manaomia e pei ona faailoa e le auaunaga faafoma'i



Faa tasi i le tausaga mai le 3 tausaga i le 21